

Anbei eine Nachricht von Sergej Jakubenko, Sozialfond, Kiew. Übersetzt von Stella Huntebrinker

Mit vielen Grüßen, Waltraud Jachnow

[Nachricht von Jakubenko vom] 29.06.23

Hallo Waltraud, wie ist Ihr Befinden? Wir alle wünschen Ihnen Gesundheit! Gestern haben sie Kramatorsk bombardiert, sie haben genau ein Cafe getroffen, es gab 10 Tote und viele Verletzte. Als ich damals eure Hilfsgüter [gemeint ist die Zeit nach 2015 als wir nicht mehr nach Donezk liefern konnten, die humanitäre Hilfe aber vor allem die Flüchtlinge aus Donezk erreichen sollte. W.J.] in Kramatorsk angenommen habe, habe ich gar nicht weit davon bei einem anderen Freiwilligen übernachtet und wir haben häufig in diesem Cafe zu Abend gegessen, nun hat er angerufen und gesagt, dass dort ein gemeinsamer Bekannter umgekommen ist. Er hat bei den Lastwagentransporten der Hilfsgüterlieferungen geholfen.

In Kiew sind nachts auch häufig Explosionen zu hören, doch das sind Unsere, die die russischen Raketen abschießen, hier gibt es eine starke Luftabwehr.

Vielen lieben Dank senden die Omas und Opas, die immer zu uns zu den Mittagsmahlzeiten kommen. Heute hatte man aus dem Dorf für wenig Geld eine Ferkelhaxe mitgebracht, wir kochen Sülze. Alles Gute, schreiben Sie, ich wünsche Ihnen Gesundheit, Ihr S.P.

29.06.23

Здравствуйте Вальтрауд, как Ваше самочувствие, мы все желаем Вам здоровья, вчера бомбанули Краматорск, попали в сером в кафе, 10 убитых и много раненых, я когда принимал от Вас грузы в Краматорск, проживал недалеко у волонтера, часто ужинали в этом кафе, он позвонил и сказал, что там погиб, наш общий знакомый, он помогал с грузотранспорт. для <<http://грузотранспорт.для>> перевозки гумпом., в Киеве по ночам тоже слышны взрывы, но это наши сбивают российские ракеты, здесь сильная прот. возд. оборон. вам <<http://сильнаяпрот.возд.оборон.вам>> большие теплые благодарности от пожилых, бабушек и дедушек, которые <<http://дедушк.которые>> ходят к нам на обеды, сегодня привезли, недорого, с села, пороссячу ногу, варим холодец, всего доброго, напишите, здоровья Вам, ваш С.П.